

雲埠增益益書店
陳存仁津津有味 每本五毛
十二本全平沽四元式五
陳榮入關年 每本五毛
十本全平沽三元七五
汪政權戰場與戰場 每本一元式五
四本全平沽三元七五
太極拳全書 曾昭然編
每本一元七五
英屬不加郵費
郵票五仙至式五 十足通用
空函恕不答覆
電話 MU 四六六三
J. O. YICK
154 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.

BAMBOO TERRACE
155 Pender St., E.
Vancouver 4, B.C.
Phone MU. 3-1935

竹林園藝
大箱小箱 隨叫隨到
上等廚師 烹調精美
地方雅潔 招呼周道
貴客光臨 無任歡迎

MODERNIZE TAILORS
W. PENDER ST. CARRILL
趨時裁縫店
布色最多 款式最新
工作最好 價錢最平
請來一試
電話 MU 5-0610
司理黃公禮

雲埠伊頓公司
THE T. EATON CO. LIMITED
CANADA
君在伊頓百貨公司交易
值得伊頓之
著名担保貨
物包令滿意
否則原銀奉
回所滿意者
即其價錢貨
質價值與服
務等是也與
伊頓交易最
得君信任

幾萬港客赴澳渡歲
澳門市面人山人海
賭場遊客多生意興隆
中華總商會元旦日開拜
(澳門特訊) 澳門居民。熱烈慶祝壬寅年元旦。市面一片熱鬧氣氛。日夜遊人如鯽。馬路上熙來攘往。頗覺壯觀。警方為維護市面治安。大量派出警員。乘巡邏車出動。以保衛安寧。澳門農曆元旦。在熱烈的氣氛中渡過。在農曆新年中。市面各戲院及娛樂場所。特別熱鬧。新花園夜總會新賭場賭客更多。公司方面。特在賭場周圍架設巨形射燈。將場外照得通明。更添奪目。

香港新聞
九龍廿多大厦突停工
其中一座在旺角已建成十分七
建築界各領頭正設法協助解決
香港訊。建築工最近突發生驚人消息。九龍有二十多座大廈建築地盤。除夕前幾天突然停工。內幕錯綜複雜。牽涉到工程技術問題。其中一個地盤位於旺角樂善堂地區。且建至七八層。尚有數層尚待加建。
該旺角地盤屬於X公司所有。這公司在九龍亦有二十多個地盤。營業範圍很廣。據說。旺角那地盤的樓宇。早已預售一空。樓高共十餘層。目前已建成百分之七十以上。尚有數層待興建。本來。按照原定計劃。是要在今年二月間完成。故十多天前。建築工人日夜開工。
豈料到了十多天前。該公司突然通知暫停興建。至於何時復工。未有明確表示。至於其中原因。據內幕人士透露。除了涉及建築規格問題外。還有其他問題。本來。在該大廈興建時。一切依照正常手續進行。不過。建至中途。突然在工程上出了些岔子。而又加上其他原因。故公司方面迫不得已中止興建。正當這建築地盤停工之際。九龍尚有二十多個建築地盤也宣佈停工。停工原因一樣沒有宣佈。自這次事件發生後。建築界人士大為震動。紛紛就這些事件進行研究。並邀集同業商討善後辦法。據悉。這次事件雖然鬧得很大。但有人力人士已從中策劃補救的方法。希望在最短時間內加以解決。

不過。在這次事件尚未解決之時。很多建築公司都感到震驚。因為一般建築地盤。都預先以賣樓花方式將樓宇售賣一空。但一旦未能如期交貨。這將會引起買家不滿。說不定還會引起法律問題。這時便難於收拾了。是以多位建築業領頭子都盡量設法從中斡旋。籌劃應付之方。希望這次事件能及時解決。但將來的事實發展。仍未可預料。

香港新聞
九龍廿多大厦突停工
其中一座在旺角已建成十分七
建築界各領頭正設法協助解決
香港訊。建築工最近突發生驚人消息。九龍有二十多座大廈建築地盤。除夕前幾天突然停工。內幕錯綜複雜。牽涉到工程技術問題。其中一個地盤位於旺角樂善堂地區。且建至七八層。尚有數層尚待加建。
該旺角地盤屬於X公司所有。這公司在九龍亦有二十多個地盤。營業範圍很廣。據說。旺角那地盤的樓宇。早已預售一空。樓高共十餘層。目前已建成百分之七十以上。尚有數層待興建。本來。按照原定計劃。是要在今年二月間完成。故十多天前。建築工人日夜開工。
豈料到了十多天前。該公司突然通知暫停興建。至於何時復工。未有明確表示。至於其中原因。據內幕人士透露。除了涉及建築規格問題外。還有其他問題。本來。在該大廈興建時。一切依照正常手續進行。不過。建至中途。突然在工程上出了些岔子。而又加上其他原因。故公司方面迫不得已中止興建。正當這建築地盤停工之際。九龍尚有二十多個建築地盤也宣佈停工。停工原因一樣沒有宣佈。自這次事件發生後。建築界人士大為震動。紛紛就這些事件進行研究。並邀集同業商討善後辦法。據悉。這次事件雖然鬧得很大。但有人力人士已從中策劃補救的方法。希望在最短時間內加以解決。

司公貨雜行祥興
HING CHANG CO.
49 E. Pender St.,
Vancouver 4, B. C. Canada
MU. 4-0641

新到台灣名廠
(梅林廠)金盾牌
六頭竹筍
大量發客
價錢特平

總統船的新貢獻
縮短航程
由舊金山或羅省往香港及小呂宋祇需十八天
由舊金山或羅省往香港經濟位單程三百卅元
雙程五百九十四元
由舊金山或羅省往香港及小呂宋單程四百零五元
雙程七百廿九元
雙程扣折
經濟位在一年內來回原價九折海空聯運一
行李免費額依舊三百五十磅
最近由舊金山往香港船期
三月十四日
威爾遜總統

CHUNG WO HONG CO.
237 POWELL ST.,
VANCOUVER, 4, B. C.

大減價十五天 買二送一
奇異藥水 大樽壹元五毛 式號九毛 三號四毛五
金耳環跌打酒 大樽壹元五 小樽九毛
以上兩種良藥買兩樽送壹樽 買大送大買細送細
必靈丹 每盒壹元 買兩盒送壹盒
由二月十號至二十五號 以後無送
外埠寄費 貴客自理
五洲大藥房
總批發處
ENG CHOW CO., 104 PENDER ST., E. VANCOUVER 4, B. C. MU 1-6638

僑胞光顧 勿失良機
起日一月二由 止八廿月二至

陳太吉各種醇舊酒
酒香濃郁 絕不頂上 保不頂上
陳家巷參茸補丸
功能補氣 補血 壯陽 固本
返老還童 四季可服
南洋新永福驅風油
主治風濕 骨痛 頭痛 牙痛 肚痛
中風中痰
香港榮孫氏班龍丸
止夜尿 止腰痛 愈失眠 愈白帶
光明眼水。脫眼膜散
立即止痛 退紅消腫 止淚
能脫一切眼膜眼點
香港普逢春止咳藥膏
化痰順氣 止咳定喘
普逢春立止痕癢水
主治皮膚瘙癢 濕毒 頑癬
珍貴補品 同柏堂鹿茸精丸
滋補強身 壯陽補腎 益氣養血
生精 固本 壯陽 補腎
固本丸
培補元氣 固腎補髓 功效卓卓
治陰汗自汗 陽痿早泄 夢遺陰虛

一年一度 酬謝顧客 大減價
△下列祖國名藥名酒
九折大犧牲
功效卓著 應驗如神
年歷 陳太吉各種醇舊酒
酒香濃郁 絕不頂上 保不頂上
陳家巷參茸補丸
功能補氣 補血 壯陽 固本
返老還童 四季可服
南洋新永福驅風油
主治風濕 骨痛 頭痛 牙痛 肚痛
中風中痰
香港榮孫氏班龍丸
止夜尿 止腰痛 愈失眠 愈白帶
光明眼水。脫眼膜散
立即止痛 退紅消腫 止淚
能脫一切眼膜眼點
香港普逢春止咳藥膏
化痰順氣 止咳定喘
普逢春立止痕癢水
主治皮膚瘙癢 濕毒 頑癬
珍貴補品 同柏堂鹿茸精丸
滋補強身 壯陽補腎 益氣養血
生精 固本 壯陽 補腎
固本丸
培補元氣 固腎補髓 功效卓卓
治陰汗自汗 陽痿早泄 夢遺陰虛

Edward Chow P. Eng
Consulting Engineer
1007 West 47th Ave.,
Vancouver, B. C.
Phone: AM 6-2813

周秩活建築
設計工程師
本工程師在雲市執業多年對於高樓大廈建築設計富有經驗又得市建局信託所有工程設計無不妥當快捷備胞惠顧特別歡迎電話面商均出便

吳如桐自動暖汽公司
JAMES AUTOMATIC HEATING LTD.
1875 DELTA STREET
BURNABY 2, B. C. CY 8-1898 MU 2-4641

本公司專售及
裝修煤油爐
汽爐與冷汽管
等工程有特許
執照工作精良
價錢克己現遷
新址華友光顧
極表歡迎

華行鐵和明雲高
Ming Wo Hardware Co.
23 PENDER ST. EAST
Vancouver 4, B. C. 電話 MU 5-8735

鍋鐵鋼厚加旗花
寸二十由度寸
寸八廿至
種兩耳無耳有

腳鑊蓋鑊小大有并
奉即索函印錄目多太樣刀

啓立昭黃理司總

大減價十五天 買二送一
奇異藥水 大樽壹元五毛 式號九毛 三號四毛五
金耳環跌打酒 大樽壹元五 小樽九毛
以上兩種良藥買兩樽送壹樽 買大送大買細送細
必靈丹 每盒壹元 買兩盒送壹盒
由二月十號至二十五號 以後無送
外埠寄費 貴客自理
五洲大藥房
總批發處
ENG CHOW CO., 104 PENDER ST., E. VANCOUVER 4, B. C. MU 1-6638

司公利庚
GANGLEY TRADING LTD.
280 E. Pender St.,
Vancouver 4, B. C.
Tel. MU 4-7931

國產佳品 抵大批
大連蘇炸即魚。上海蜜糖。
松花江收白魚。純辣椒油。
山東煙台鮑魚。豆豉辣醬。
珠江烏豆塘魚。正豉油膏。
按期運到。大量供應。

記興源利金
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St., E.
Vancouver 4, B. C.
PHONE: MU 5-9743

新到
荔枝干 糖薑
水仙花 茶葉
及大幫各種送禮年貨
★本號行情經已印妥
如蒙光顧函索即寄

明達
承接木工油漆
現代化美術傢俱
電話 MU 1-7753

社旅亞東
TUNG AH ROOMS
101 E. PENDER ST.
Vancouver 4, B. C. 電話 MU 1-5080

本社設在華區
位居適中 房間空氣
床褥潔淨 暖氣熱水
時常充足 各界僑胞
來往住宿 長住暫居
携行李 上落通安
飛機 船票 車票
服務代辦 如蒙垂委
竭誠歡迎
司理 關邦健謹啓

WING WING CO. LTD.
458 Hastings St. E. MU 4-0821
Vancouver, B. C. 苗曹 四〇八二一

社旅亞新
HOTEL SUN AH
100 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
電話 MU 5-9064

新張旅館 華區適中
出入便利 房舍通爽
床褥清潔 暖氣熱水
日夜供應 招呼週到
備有光顧 格外歡迎
司理 周顯明 啓

店旅大花蓮
Lotus HOTEL
ABBOTT ST. VANCOUVER 4, B. C. 201 E. HASTINGS ST.
電話 MU 1-9541 起元二日每租房 電話 MU 1-3445

店旅滙老百
Broadway HOTEL
201 E. HASTINGS ST.
電話 MU 1-3445